

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER, MINISTERIE VAN FINANCIEN, MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP, MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST EN MINISTERIE VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST**

N. 2002 — 3787

[C - 2002/21420]

**18 JULI 2002.** — Samenwerkingsakkoord tussen de Federale Overheid en de Gewesten betreffende de vertegenwoordiging van het Koninkrijk België binnen het Coördinatiecomité ingesteld door artikel 14 van het Akkoord van 9 februari 1994 betreffende de heffing van rechten op het gebruik van bepaalde wegen door zware vrachtwagens (Eurovignet)

Gelet op de artikelen 1, 2, 3, 33, 34, 35, 39, 167 en 168 van de Grondwet;

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 92bis, § 1, ingevoegd bij de bijzondere wet van 8 augustus 1988 en gewijzigd bij de wet van 16 juli 1993;

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen, inzonderheid op de artikelen 4, 42, 60;

Gelet op de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten, gewijzigd door de bijzondere wet van 13 juli 2001, inzonderheid artikel 3, § 1, 2°, artikel 4, § 4, en artikel 5, § 2, 12°, en § 3;

Gelet op de beslissing van het Overlegcomité Federale Regering - Gemeenschaps- en Gewestregeringen van 19 maart 2002;

Overwegende dat, in het kader van de Europese Unie, de Federale Staat en de Gewesten volgens hun respectievelijke bevoegdheden samenwerken om de Belgische belangen te vertegenwoordigen en de opbouw van Europa voort te zetten;

Overwegende dat het nodig is regels te bepalen in de interne rechtsorde die het Koninkrijk België, als lid van de Europese Unie, in staat stellen op geldige wijze deel te nemen aan de werkzaamheden van het Coördinatiecomité voor het Eurovignet;

Overwegende dat de federale overheid (overeenkomstig artikel 5, § 3, van de bijzonder wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten) ten minste tot 31 december 2004 inbegrepen, zorgt voor de dienst van het Eurovignet, en bijgevolg de federale overheid ten minste tot 31 december 2004 inbegrepen bevoegd is om de regels van deze inning te bepalen;

De Federale Staat, vertegenwoordigd door de Vice-Eerste Minister en Minister van Mobiliteit en Vervoer en de Minister van Financiën,

Het Vlaams Gewest, vertegenwoordigd door de Vlaamse regering in de persoon van haar Minister-President, de Minister Vice-President en Vlaams Minister van Mobiliteit, Openbare Werken en Energie en Vlaams Minister van Financiën en Begroting, Innovatie, Media en Ruimtelijke Ordening,

Het Waals Gewest, vertegenwoordigd door de Waalse Regering in de persoon van haar Minister-President, de Vice-President en Minister van Vervoer, Mobiliteit en Energie en de Vice-President en Minister van Begroting, Huisvesting, Uitrusting en Openbare Werken, en

Het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, vertegenwoordigd door de Brusselse Hoofdstedelijke Regering in de persoon van haar Minister-Voorzitter en Minister van Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Stadsvernieuwing en Wetenschappelijk Onderzoek, de Minister van Openbare Werken, Vervoer, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp en de Minister van Financiën, Begroting, Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen,

Kwamen het volgende overeen :

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit samenwerkingsakkoord verstaat men onder :

Eurovignet : heffing die wordt geheven als recht voor het gebruik van het wegennet zoals gedefinieerd door de wet van 27 december 1994 tot goedkeuring van het Verdrag inzake de heffing van rechten voor het gebruik van bepaalde wegen door zware vrachtwagens (ondertekend te Brussel op 9 februari 1994 door de Regeringen van het Koninkrijk België, het Koninkrijk Denemarken, de Bondsrepubliek Duitsland, het Groothertogdom Luxemburg en het Koninkrijk der Nederlanden, en tot invoering van een Eurovignet overeenkomstig richtlijn 93/89/EEG van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 25 oktober 1993), gewijzigd door de wet van 10 april 1995, de wet van 13 maart 2001 en de wet van 10 juni 2001).

Coördinatiecomité voor het Eurovignet : comité opgericht door artikel 14 van het Verdrag inzake de heffing van rechten voor het gebruik van bepaalde wegen door zware vrachtwagens.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS, MINISTERE DES FINANCES, MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE, MINISTERE DE LA REGION WALLONNE ET MINISTERE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE**

F. 2002 — 3787

[C - 2002/21420]

**18 JUILLET 2002.** — Accord de coopération entre l'Etat fédéral et les Régions relatif à la représentation du Royaume de Belgique au sein du Comité de Coordination instauré par l'article 14 de l'Accord du 9 février 1994 relatif à la perception d'un droit d'usage pour l'utilisation de certaines routes par des véhicules utilitaires lourds (Eurovignette)

Vu les articles 1<sup>er</sup>, 2, 3, 33, 34, 35, 39, 167 et 168 de la Constitution;

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980, notamment l'article 92bis, § 1<sup>er</sup>, inséré par la loi spéciale du 8 août 1988 et modifié par la loi du 16 juillet 1993;

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, notamment les articles 4, 42 et 60;

Vu la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, modifiée par la loi spéciale du 13 juillet 2001, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, l'article 4, § 4, et l'article 5, § 2, 12<sup>o</sup>, et § 3;

Vu la décision du Comité de concertation Gouvernement fédéral - Gouvernements des Communautés et des Régions du 19 mars 2002;

Considérant que, dans le cadre de l'Union européenne, l'Etat fédéral et les Régions coopèrent, en fonction de leurs compétences respectives, dans le souci de représenter les intérêts de la Belgique et de poursuivre la construction européenne;

Considérant qu'il est nécessaire de fixer des règles dans l'ordre juridique interne permettant au Royaume de Belgique de participer valablement, en tant qu'Etat membre de l'Union européenne, aux travaux du Comité de Coordination Eurovignette;

Considérant que l'autorité fédérale (conformément à l'article 5, § 3, de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions) assure au moins jusqu'au 31 décembre 2004 inclus le service de l'eurovignette, et que dans ce cadre l'Etat fédéral est compétent au moins jusqu'au 31 décembre 2004 inclus pour fixer les règles de cette perception;

L'Etat, représenté par la Vice-Première Ministre et Ministre de la Mobilité et des Transports et le Ministre des Finances,

La Région flamande, représentée par le Gouvernement flamand et la personne de son Ministre-President, du Ministre Vice-President et Ministre flamand de la Mobilité, des Travaux publics et de l'Energie, du Ministre flamand des Finances, du Budget, de l'Innovation, des Médias et de l'Aménagement du Territoire,

La Région wallonne, représentée par le Gouvernement wallon et la personne de son Ministre-President, du Vice-President et Ministre des Transports, de la Mobilité et de l'Energie et du Vice-President et Ministre du Budget, du Logement, de l'Equipement et des Travaux publics, et

La Région de Bruxelles-Capitale, représentée par son Gouvernement, en la personne du Ministre-President du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale et Ministre des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Rénovation urbaine et de la Recherche scientifique, du Ministre des Transports, de la Lutte contre l'Incendie et de l'Aide médicale urgente et du Ministre des Finances, du Budget, de la Fonction publique et des Relations extérieures,

Ont convenu ce qui suit :

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour l'application du présent accord de coopération, on entend par :

Eurovignette : taxe qui est perçue comme droit d'usage du réseau routier telle que définie par la loi du 27 décembre 1994 portant assentiment de l'Accord relatif à la perception d'un droit d'usage pour l'utilisation de certaines routes par des véhicules utilitaires lourds (signé à Bruxelles le 9 février 1994, entre les Gouvernements du Royaume de Belgique, du Royaume du Danemark, de la République fédérale d'Allemagne, du Grand-Duché de Luxembourg et du Royaume des Pays-Bas et instaurant une eurovignette, conformément à la directive 93/89/CEE du Conseil des Communautés européennes du 25 octobre 1993), modifiée par la loi du 10 avril 1995, la loi du 13 mars 2001 et la loi du 10 juin 2001).

Comité de coordination eurovignette : comité instauré par l'article 14 de l'Accord du 9 février 1994 relatif à la perception d'un droit d'usage pour l'utilisation de certaines routes par des véhicules utilitaires lourds.

**Art. 2.** Het standpunt van België in het coördinatiecomité voor het eurovignet zal in overleg met de federale overheid door de Gewesten worden voorbereid. Het zal worden geformaliseerd door een beslissing van een interministeriële conferentie waaraan zowel de Ministers van Financiën als de Ministers van Mobiliteit zullen deelnemen, en worden verdedigd door de zittende federale Minister.

Indien de Gewesten niet tot een akkoord kunnen komen, kan de federale overheid slechts een standpunt verdedigen voor zover de materie exclusief tot de federale bevoegdheden behoort.

Elk Gewest zal een vertegenwoordiger afvaardigen die de vergaderingen van het coördinatiecomité voor het eurovignet als waarnemer zal bijwonen.

**Art. 3.** Dit samenwerkingsakkoord wordt afgesloten voor onbepaalde duur en loopt ten einde op de dag waarop een Gewest de bevoegdheid tot inning uitoefent zoals bedoeld in artikel 5, § 3, van de bijzondere wet van 16 januari 1989.

Brussel, 18 juli 2002, in 11 originelen.

Voor de Federale Staat :

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Mobiliteit en Vervoer,

Mevr. I. DURANT

De Minister van Financiën;  
D. REYNDERS

Voor het Vlaamse Gewest :

De Minister-President van de Vlaamse regering,  
P. DEWAEL

De Minister Vice-President en Vlaams Minister van Mobiliteit,  
Openbare Werken en Energie,  
S. STEVAERT

De Vlaamse Minister van Financiën en Begroting,  
Innovatie, Media en Ruimtelijke Ordening,  
D. VAN MECHELEN

Voor het Waalse Gewest :

De Minister-President van de Waalse Regering,  
J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

De Vice-President en Minister van Vervoer,  
Mobiliteit en Energie,  
J. DARAS

De Vice-President en Minister van Begroting, Huisvesting,  
Uitrusting en Openbare Werken,  
M. DAERDEN

Voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest :

De Minister-Voorzitter van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering en  
Minister van Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten  
en Landschappen, Stadsvernieuwing en Wetenschappelijk Onderzoek,

F.-X. DE DONNEA

De Minister van Openbare Werken, Vervoer,  
Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp,  
J. CHABERT

De Minister van Financiën, Begroting, Openbaar Ambt  
en Externe Betrekkingen,  
G. VANHENGEL

**Art. 2.** Le point de vue de la Belgique au sein du Comité de Coordination eurovignette sera préparé par les Régions en concertation avec l'Etat fédéral. Il sera formalisé par une décision d'une conférence interministérielle à laquelle tant les Ministres des finances que les ministres de la Mobilité participeront, et défendu par le Ministre fédéral siégeant.

Si aucun accord ne se dégage entre les Régions, le Fédéral ne peut défendre un point de vue que dans la mesure où la matière relève exclusivement des compétences fédérales.

Chaque Région pourra déléguer un représentant qui assistera, au titre d'observateur, aux réunions du Comité de Coordination eurovignette.

**Art. 3.** Le présent accord de coopération est conclu pour une durée indéterminée et prend fin à la date à laquelle une Région exerce la compétence de perception visée à l'article 5, § 3 de la loi spéciale du 16 janvier 1989.

Bruxelles, le 18 juillet 2002, en 11 originaux.

Pour l'Etat fédéral :

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de la Mobilité et des transports,

Mme I. DURANT

Le Ministre des Finances,  
D. REYNDERS

Pour la Région flamande :

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
P. DEWAEL

Le Vice-Président et Ministre flamand de la Mobilité,  
des Travaux publics et de l'Energie,  
S. STEVAERT

Le Ministre flamand des Finances et du Budget,  
de l'Innovation, des Médias et de l'Aménagement du territoire,  
D. VAN MECHELEN

Pour la Région wallonne :

Le Ministre-Président du Gouvernement wallon,  
J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

Le Vice-Président et Ministre des Transports,  
de la Mobilité et de l'Energie,  
J. DARAS

Le Vice-Président et Ministre du Budget, du Logement,  
de l'Equipement et des Travaux publics,  
M. DAERDEN

Pour la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale et Ministre des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et des Sites, de la Rénovation urbaine et de la Recherche scientifique,

F.-X. DE DONNEA

Le Ministre des Travaux publics, du Transport,  
de la Lutte contre l'Incendie et de l'Aide médicale urgente,  
J. CHABERT

Le Ministre des Finances, du Budget, de la Fonction publique  
et des Relations extérieures,  
G. VANHENGEL

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

N. 2002 — 3788 (2002 — 3018) [C — 2002/09974]

**2 AUGUSTUS 2002.** — Koninklijk besluit tot vaststelling van de personeelsformatie van de buitendiensten van het Directoraat-generaal Strafinrichtingen. — Errata

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 278, eerste editie, van 31 augustus 2002, pagina 38659, in artikel 1, § 1, moet de vermelding :

"Penitentiair beampte 4139"

als volgt gelezen worden :

"Penitentiair beampte 4129".

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

F. 2002 — 3788 (2002 — 3018) [C — 2002/09974]

**2 AOUT 2002.** — Arrêté royal fixant le cadre organique des services extérieurs de la Direction générale des Etablissements pénitentiaires. — Errata

Dans le *Moniteur belge* n° 278, première édition, du 31 août 2002, page 38659, à l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, la mention :

"Agent pénitentiaire 4139"

doit être lue comme suit :

"Agent pénitentiaire 4129".